Europeiska unionens officiella tidning

SV
L-serien

2024/1856

1.7.2024

RÅDETS FÖRORDNING (EU) 2024/1856

av den 28 juni 2024

om ändring av förordning (EU) 2024/257 om fastställande för 2024, 2025 och 2026 av fiskemöjligheterna avseende vissa fiskbestånd, i unionens vatten, och, för unionsfiskefartyg, i vissa andra vatten, och av förordning (EU) 2023/194 om fastställande för 2023 av sådana fiskemöjligheter

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 43.3,

med beaktande av Europeiska kommissionens förslag, och

av följande skäl:

(1) Genom rådets förordning (EU) 2024/257 ([1]) fastställs för 2024, 2025 och 2026 fiskemöjligheterna avseende vissa fiskbestånd, i unionens vatten, och för unionsfiskefartyg, i vissa andra vatten. De fiskemöjligheterna, inbegripet vissa åtgärder som är funktionellt knutna till dem, bör ändras i syfte att beakta offentliggjorda vetenskapliga utlåtanden och resultaten av samråd med tredjeländer och möten i regionala fiskeriförvaltningsorganisationer.

(2) I förordning (EU) 2024/257 fastställdes den totala tillåtna fångstmängden (TAC) för ansjovis (*Engraulis encrasicolus*) i Internationella havsforskningsrådets (Ices) delområden 9 och 10 och i unionens vatten i Fiskerikommittén för östra Centralatlantens (Cecaf) sektion 34.1.1 preliminärt till noll för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025, i avvaktan på att Ices offentliggör sin vetenskapliga rådgivning för ansjovis i Ices-sektion 9a för den perioden. För att fisket ska kunna fortsätta till dess att TAC:en för det beståndet för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025 har fastställts, bör en preliminär TAC fastställas till 4 997 ton för perioden 1 juli 2024–30 september 2024. Detta motsvarar medlemsstaternas fångster från det beståndet under det tredje kvartalet 2023.

(3) Den 28 mars 2024 offentliggjorde vetenskapliga, tekniska och ekonomiska kommittén för fiskerinäringen (STECF) sitt yttrande om de socioekonomiska konsekvenserna av att fastställa TAC:en för lyrtorsk (*Pollachius pollachius*) i Ices-sektionerna 8a, 8b, 8d och 8e för 2024 på den nivå som rekommenderas av Ices. Där anges också den TAC-nivå som krävs för att undvika att arten blir en begränsande art ([2]). Därför är det lämpligt att fastställa den slutgiltiga TAC:en för 2024, som kommer att ersätta den preliminära TAC som fastställs i förordning (EU) 2024/257 för perioden 1 januari–30 juni 2024. I enlighet med artikel 5.3 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/472 ([3]) bör denna TAC fastställas till 959 ton, vilket enligt STECF:s yttrande kommer att göra det möjligt för flottorna att fortsätta sin verksamhet till årets fjärde kvartal och därmed reducera i) risken för fenomenet att arten begränsar fisken efter andra arter och en förtida stängning av de berörda fiskena och ii) de därmed sammanhängande socioekonomiska konsekvenserna för fiskerisektorn.

(4) Den 18 och 19 juni 2024 samrådde unionen och Norge om i) nivån för de totala fiskemöjligheterna för nordhavsräka i Ices-sektionerna 3a och 4a öst för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025 och ii) TAC-nivån för nordhavsräka i Ices-sektion 3a. Resultatet av de samråden dokumenterades i ett godkänt protokoll som undertecknades den 19 juni 2024. TAC:en för nordhavsräka i Ices-sektion 3a bör därför fastställas på den nivå som överenskommits med Norge. Dessutom övervägde unionen och Norge överföringar av nordhavsräka i norska vatten i Nordsjön söder om 62°N från Norge till unionen utöver den nivå som anges i tabell 2 i det godkända protokollet från fiskesamråden mellan unionen och Norge för 2024, undertecknat den 8 december 2023. Medlemsstaternas kvoter för nordhavsräka i grönländska vatten i Ices-delområdena 5 och 14 bör ändras i enlighet med detta.

([1]) Rådets förordning (EU) 2024/257 av den 10 januari 2024 om fastställande för 2024, 2025 och 2026 av fiskemöjligheterna avseende vissa fiskbestånd, i unionens vatten, och för unionsfiskefartyg, i vissa andra vatten, samt om ändring av förordning (EU) 2023/194 (EUT L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj).

([2]) En begränsande art är en art för vilken kvoten är uttömd och som kan göra att ett eller flera fiskefartyg måste sluta fiska även om de fortfarande har kvot för andra arter.

([3]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2019/472 av den 19 mars 2019 om upprättande av en flerårig plan för bestånd som fiskas i västliga vatten och angränsande vatten och det fiske som nyttjar dessa bestånd, om ändring av förordningarna (EU) 2016/1139 och (EU) 2018/973 och om upphävande av rådets förordningar (EG) nr 811/2004, (EG) nr 2166/2005, (EG) nr 388/2006, (EG) nr 509/2007 och (EG) nr 1300/2008 (EUT L 83, 25.3.2019, s. 1).

(5) Den 23 maj–4 juni 2024 samrådde unionen, Förenade kungariket och Norge om i) nivån för de totala fiskemöjligheterna för skarpsill (*Sprattus sprattus*) i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-delområde 4 och Ices-sektion 2a och i unionens vatten och norska vatten i Ices-sektion 3a för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025 och ii) TAC-nivåerna för skarpsill i dessa områden. Resultatet av de samråden dokumenterades i ett godkänt protokoll som undertecknades den 11 juni 2024. TAC:erna för skarpsill och därtill hörande bifångster för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025 i) i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-delområde 4 och Ices-sektion 2a och ii) i unionens vatten och norska vatten i Ices-sektion 3a bör därför fastställas på de nivåer som överenskommits med Förenade kungariket och Norge.

(6) Den 14–24 maj 2024 samrådde unionen och Förenade kungariket, i enlighet med artikel 498.2, 498.4 och 498.6 i avtalet om handel och samarbete mellan Europeiska unionen och Europeiska atomenergigemenskapen, å ena sidan, och Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland, å andra sidan ([4]) (*avtalet*), om TAC-nivån för skarpsill i Ices-sektionerna 7d och 7e för perioden 1 juli 2024–30 juni 2025. Resultatet av de samråden dokumenterades i ett skriftligt protokoll som undertecknades den 30 maj 2024. TAC:en för skarpsill och därtill hörande bifångster i Ices-sektionerna 7d och 7e för den perioden bör därför fastställas på den nivå som överenskommits med Förenade kungariket.

(7) Unionen och Förenade kungariket enades i punkt m i den skriftliga handlingen från fiskesamråden mellan Förenade kungariket och Europeiska unionen för 2024 om att lämna in en gemensam begäran till Ices om offentliggörande av reviderad rådgivning baserad på resultatet av riktmärket och att ändra TAC:en för tunga (*Solea solea*) i Irländska sjön (SOL/07A) i linje med den reviderade rådgivningen. Den 13 juni 2024 samrådde unionen och Förenade kungariket enligt artikel 498.5 i handels- och samarbetsavtalet i syfte att komma överens om en ändrad TAC för tunga (*Solea solea*) i Ices-sektion 7a för 2024. Resultatet av detta samråd dokumenterades i en skriftlig handling som undertecknades den 17 juni 2024. Det är därför lämpligt att den TAC-nivån ändras och fastställs till den nivå som överenskommits med Förenade kungariket.

(8) För att fisket ska kunna inledas den 1 juli 2024 bör unionskvoten för kungsfiskar (*Sebastes* spp.) i internationella vatten i Ices-delområdena 1 och 2 fastställas för 2024. Denna unionskvot bör fastställas till 6 000 ton, dvs. samma nivå som för 2023, i avvaktan på att det vetenskapliga utlåtandet föreligger och för att unionens fiske på det beståndet i internationella vatten ska kunna bibehållas på historisk nivå.

(9) Vid årsmötet 2024 ändrade Fiskerikommissionen för norra Stilla havet (NPFC) åtgärderna för stillahavsmakrill (*Scomber japonicus*) i NPFC:s konventionsområde och den fastställde för första gången fångstbegränsningar för det beståndet för alla avtalsslutande parter i NPFC, inbegripet unionen, för trålare respektive snörpvadsfartyg för perioden 1 juni 2024–31 maj 2025. Dessutom fastställde NPFC en ytterligare kvantitet för det beståndet för unionen för samma period. Den fastställde också därtill knutna ansträngningsbegränsningar. Dessutom fastställde NPFC åtgärder som är funktionellt knutna till dessa fångstbegränsningar och till den ytterligare kvantiteten, utan vilka i) dessa fångstbegränsningar för alla avtalsslutande parter i NPFC inte skulle ha kunnat fastställas, och ii) fiskemöjligheterna för stillahavsmakrill i NPFC:s konventionsområde skulle behöva minskas för att skydda icke-målarter. Dessa fiskemöjligheter och funktionellt knutna åtgärder bör genomföras i unionsrätten. När det gäller fångstbegränsningarna och den ytterligare kvantiteten för unionen, bör dessa fiskemöjligheter fördelas på unionsnivå, eftersom medlemsstaterna inte tidigare har fiskat på det beståndet.

(10) Genom Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2024/897 ([5]) ändras bland annat artikel 33 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/2107 ([6]) genom att det införs en ny bestämmelse som förbjuder unionsfartyg att skada mako som fångas i Atlanten norr om 5°N och som kräver att unionsfartyg omedelbart släpper tillbaka sådana mako i havet, samtidigt som vederbörlig hänsyn tas till besättningsmedlemmarnas säkerhet. För att undvika överlappande bestämmelser vad gäller samma innehåll är det lämpligt att låta artikel 27.6 i förordning (EU) 2024/257 utgå.

([4]) EUT L 149, 30.4.2021, s. 10.

([5]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2024/897 av den 13 mars 2024 om ändring av förordning (EU) 2017/2107 om införande av förvaltnings-, bevarande- och kontrollåtgärder som ska tillämpas i konventionsområdet för Internationella kommissionen för bevarande av tonfisk i Atlanten (Iccat) och förordning (EU) 2023/2053 om upprättande av en flerårig förvaltningsplan för blåfenad tonfisk i östra Atlanten och Medelhavet (EUT L, 2024/897, 19.3.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/897/oj).

([6]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2017/2107 av den 15 november 2017 om införande av förvaltnings-, bevarande- och kontrollåtgärder som ska tillämpas i konventionsområdet för Internationella kommissionen för bevarande av tonfisk i Atlanten (Iccat) och om ändring av rådets förordningar (EG) nr 1936/2001, (EG) nr 1984/2003 och (EG) nr 520/2007 (EUT L 315, 30.11.2017, s. 1).

(11) Genom artiklarna 32 och 34–36 i förordning (EU) 2017/2107 förbjuds redan unionsfartyg att ombord behålla, omlasta eller landa delar eller hela kroppar av storögd rävhaj (*Alopias superciliosus*), årfenhaj (*Carcharhinus longimanus*), hammarhajar (*Sphyrnidae*) och silkeshaj (*Carcharhinus falciformis*) som fångas i samband med fiske i Iccats konventionsområde, och det föreskrivs att oskadade exemplar omedelbart ska släppas tillbaka i havet. För att undvika överlappande bestämmelser vad gäller samma innehåll är det lämpligt att låta artikel 27.1 och 27.3–27.5 i förordning (EU) 2024/257 utgå.

(12) I enlighet med artikel 8 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/2053 ([7]) har vissa medlemsstater lämnat in reviderade årliga fiskeplaner och förvaltningsplaner för fiskekapaciteten till kommissionen med begäranden om överföring av 5 % av den årliga kvoten för blåfenad tonfisk (*Thunnus thynnus*) i Atlanten öster om 45°W och i Medelhavet från 2023 till 2024. På grundval av dessa planer lämnade kommissionen den 23 maj 2024 till Iccats sekretariat in unionens reviderade årliga plan för 2024 för godkännande av Iccat. Den 24 maj 2024 godkände Iccat den planen. För att säkerställa överensstämmelse med unionens reviderade årliga plan som godkänts av Iccat bör TAC:en för blåfenad tonfisk i Atlanten öster om 45°W och Medelhavet för 2024 därför ändras i enlighet med detta.

(13) I enlighet med artikel 15.7 i förordning (EU) 2023/2053 lämnade vissa medlemsstater till kommissionen in reviderade förvaltningsplaner för odling av blåfenad tonfisk i Iccats konventionsområde. På grundval av dessa reviderade planer lämnade kommissionen den 23 maj 2024 till Iccats sekretariat in unionens reviderade årliga plan för 2024 för godkännande av Iccat. Den 24 maj 2024 godkände Iccat den planen. Unionens maximala insättning och kapacitet för odling bör därför ändras i enlighet med den planen. Detta påverkar inte medlemsstaternas rätt att utarbeta och lämna in sina förvaltningsplaner för odling för de kommande åren i enlighet med artikel 15.3 och 15.4 i förordning (EU) 2023/2053.

(14) Artikel 20.1 och vissa TAC-tabeller dels i del B i bilaga IA dels i bilaga IK till förordning (EU) 2024/257 samt artikel 18.1 i rådets förordning (EU) 2023/194 ([8]) och del D i bilaga IA till den förordningen innehåller vissa fel när det gäller nivåer för fiskemöjligheter, arter, tillämpningsområden och rapporteringskoder. Det är därför lämpligt att rätta dessa bestämmelser i enlighet med detta.

(15) Förordningarna (EU) 2023/194 och (EU) 2024/257 bör därför ändras i enlighet med detta.

(16) Vissa bestämmelser i denna förordning som ändrar bestämmelser i förordning (EU) 2024/257 när det gäller fiskemöjligheter för tandnotingar (*Dissostichus* spp.) i området för fiskeavtalet för södra Indiska oceanen (Siofa) bör tillämpas från och med den 1 december 2023, i överensstämmelse med tillämpningsperioden för de ändrade bestämmelserna. Dessutom bör de bestämmelser i den här förordningen som ändrar bestämmelser i förordningarna (EU) 2023/194 och (EU) 2024/257 när det gäller i) lyrtorsk i Ices-sektionerna 8a, 8b, 8d och 8e och ii) blåfenad tonfisk i Atlanten öster om 45°W och Medelhavet och iii) andra bestämmelser som omfattas av rättelser av fel tillämpas från och med den 1 januari 2024, i överensstämmelse med tillämpningsperioden för de berörda bestämmelserna. En sådan retroaktiv tillämpning påverkar inte principerna om rättssäkerhet och skydd för berättigade förväntningar, eftersom nivån på eller tillämpningsområdet för fiskemöjligheterna eller odlingsbegränsningarna ökas.

(17) Med tanke på det brådskande behovet av att undvika avbrott i fiskeverksamheten bör denna förordning träda i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

([7]) Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2023/2053 av den 13 september 2023 om upprättande av en flerårig förvaltningsplan för blåfenad tonfisk i östra Atlanten och Medelhavet, om ändring av förordningarna (EG) nr 1936/2001, (EU) 2017/2107 och (EU) 2019/833 och om upphävande av förordning (EU) 2016/1627 (EUT L 238, 27.9.2023, s. 1).

([8]) Rådets förordning (EU) 2023/194 av den 30 januari 2023 om fastställande för 2023 av fiskemöjligheterna avseende vissa fiskbestånd, i unionens vatten, och för unionsfiskefartyg, i vissa andra vatten, samt om fastställande för 2023 och 2024 av sådana fiskemöjligheter avseende vissa djuphavsbestånd (EUT L 28, 31.1.2023, s. 1).

Artikel 1

Ändringar av förordning (EU) 2024/257

Förordning (EU) 2024/257 ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 1.2 ska följande led läggas till:

"d) Fiskemöjligheter för perioden 1 juni 2024–31 maj 2025 i konventionsområdet för Fiskerikommissionen för norra Stilla havet (NPFC)."

2. I artikel 4 ska följande led införas:

"ra) NPFC:s konventionsområde: det geografiska område som definieras i konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurserna i det fria havet i norra Stilla havet (*).

(*) EUT L 55, 28.2.2022, s. 14. Unionen anslöt sig till konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurserna i det fria havet i norra Stilla havet genom rådets beslut (EU) 2022/314 av den 15 februari 2022 om Europeiska unionens anslutning till konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurserna i det fria havet i norra Stilla havet (EUT L 55, 28.2.2022, s. 12)."

3. Följande artikel ska införas:

"Artikel 12a

Åtgärder för lyrtorsk i Ices-sektionerna 8a, 8b, 8d och 8e

En minsta referensstorlek för bevarande på 42 cm ska gälla för fångster av lyrtorsk i Ices-sektionerna 8a, 8b, 8d och 8e."

4. I artikel 20.1 ska leden c–f utgå.

5. Artikel 27 ska ersättas med följande:

"Artikel 27

Hajar

Utöver förbuden i artiklarna 32–36 i förordning (EU) 2017/2107 ska det också vara förbjudet att bedriva riktat fiske efter arter av rävhajar i släktet *Alopias*."

6. Följande avsnitt ska införas:

"AVSNITT 11A

NPFC:S KONVENTIONSOMRÅDE

Artikel 48a

Fiske efter stillahavsmakrill

1. För unionsfiskefartyg som fiskar i NPFC:s konventionsområde ska flaggmedlemsstaterna överföra följande aggregerade data till kommissionen senast nedan angivna datum:

a) Månatliga fångster inom ramen för fångstbegränsningarna för stillahavsmakrill (*Scomber japonicus*) för alla avtalsslutande parter i NPFC för trålare respektive snörpvadsfartyg enligt bilaga IM, när nyttjandet av dessa fångstbegränsningar understiger 60 %, senast den sjunde dagen påföljande månad.

b) Veckofångster av stillahavsmakrill inom ramen för dessa fångstbegränsningar när nyttjandet av dessa fångstbegränsningar överstiger 60 % men understiger 95 %, senast tisdagen påföljande vecka.

Kommissionen ska sammanställa och utan dröjsmål översända denna information till NPFC:s sekretariatschef.

2. Inom två dagar från dagen för utfärdande av meddelanden från NPFC:s sekretariatschef om att nyttjandet av dessa fångstbegränsningar har nått 95 % ska kommissionen stänga fisket inom ramen för dessa fångstbegränsningar.

3. Kommissionen ska sammanställa och överföra uppgifter om årliga fångster av stillahavsmakrill i NPFC:s konventionsområde till NPFC:s sekretariatschef senast i slutet av februari påföljande år.

4. Denna artikel ska tillämpas utöver de rapporteringsskyldigheter avseende fiskemöjligheter som fastställs i artikel 33 i rådets förordning (EG) nr 1224/2009 (*).

Artikel 48b

Skydd av hajar i NPFC:s konventionsområde

1. Unionsfiskefartyg som fiskar i NPFC:s konventionsområde får inte fiska efter, ombord behålla, omlasta eller landa hajar i NPFC:s konventionsområde.

2. Vid oavsiktlig fångst får exemplar av de arter som avses i punkt 1 inte komma till skada och de ska omedelbart frisläppas.

Artikel 48c

Skydd av anadrom fisk i NPFC:s konventionsområde

1. Unionsfiskefartyg som fiskar i NPFC:s konventionsområde får inte fiska efter, ombord behålla, omlasta eller landa hundlax (*Oncorhynchus keta*), silverlax (*Oncorhynchus kisutch*), puckellax (*Oncorhynchus gorbuscha*), rödlax (*Oncorhynchus nerka*), kungslax (*Oncorhynchus tshawytscha*), masulax (*Oncorhynchus masou*) och regnbåge (*Oncorhynchus mykiss*).

2. Vid oavsiktlig fångst får exemplar av de arter som avses i punkt 1 inte komma till skada och de ska omedelbart frisläppas.

(*) Rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs, om ändring av förordningarna (EG) nr 847/96, (EG) nr 2371/2002, (EG) nr 811/2004, (EG) nr 768/2005, (EG) nr 2115/2005, (EG) nr 2166/2005, (EG) nr 388/2006, (EG) nr 509/2007, (EG) nr 676/2007, (EG) nr 1098/2007, (EG) nr 1300/2008, (EG) nr 1342/2008 och upphävande av förordningarna (EEG) nr 2847/93, (EG) nr 1627/94 och (EG) nr 1966/2006 (EUT L 343, 22.12.2009, s. 1).”

7. I artikel 55.1 ska led d utgå.

8. I artikel 59 ska tredje stycket ändras på följande sätt:

a) Följande led ska införas efter led a:

”aa) Artikel 12a ska tillämpas från och med den 1 juli 2024 till och med den 31 december 2024 eller till och med den dag då en delegerad akt som antagits i enlighet med artikel 15.2 i förordning (EU) 2019/1241 och som ändrar del A i bilaga VII till den förordningen vad gäller minsta referensstorlek för bevarande för lyrtorsk i Ices-sektionerna 8a, 8b, 8d och 8e blir tillämplig, beroende på vilken dag som infaller först.”

b) Följande led ska införas efter led g:

”ga) Avsnitt 11a ska tillämpas från och med den 1 juni 2024 till och med den 31 maj 2025 eller till och med den dag då en Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av tillämpliga åtgärder i det område som omfattas av konventionen om bevarande och förvaltning av fiskeresurserna i det fria havet i norra Stilla havet blir tillämplig, beroende på vilken dag som infaller först.”

c) Följande led ska införas efter led j:

”ja) Bilagorna IM och Xa ska tillämpas från och med den 1 juni 2024 till och med den 31 maj 2025.”

9. Bilagorna IA, IB, ID, IK och VI ska ändras i enlighet med bilaga I del I till den här förordningen.

10. Bilagorna IM och Xa ska införas i enlighet med bilaga I delarna II och III till den här förordningen.

Artikel 2

Ändringar av förordning (EU) 2023/194

Förordning (EU) 2023/194 ska ändras på följande sätt:

1. I artikel 18.1 ska led p ersättas med följande:

”p) Djuphavsarter som förtecknas bilaga IA del D, i unionens vatten, Förenade kungarikets vatten och internationella vatten i Ices-områdena 1 och 2, utom Förenade kungarikets vatten i Ices-sektionerna 2a, 5–10, 12 och 14, samt unionens vatten, Förenade kungarikets vatten och internationella vatten i Cecaf-områdena 34.1.1, 34.1.2 och 34.2. Dessutom, i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-sektion 2a och Ices-delområde 4, där så anges i den bilagan.”

2. I artikel 55.1 ska led k ersättas med följande:

”k) Djuphavshajar som förtecknas i bilaga IA del D, i unionens vatten i Ices-delområdena 6–10 och unionens vatten i Cecaf-områdena 34.1.1, 34.1.2 och 34.2. Dessutom, i unionens vatten i Ices-delområde 4, där så anges i den bilagan.”

3. Bilaga IA ska ändras i enlighet med bilaga II till den här förordningen.

Artikel 3

Ikraftträdande och tillämpning

Denna förordning träder i kraft samma dag som den offentliggörs i *Europeiska unionens officiella tidning*.

Den ska tillämpas från och med den 1 december 2023. Artikel 2 ska dock tillämpas från och med den 1 januari 2024.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 28 juni 2024.

På rådets vägnar

H. LAHBIB

Ordförande

BILAGA I

I. Bilagorna IA, IB, ID, IK och VI till förordning (EU) 2024/257 ska ändras på följande sätt:

1. I bilaga IA del A ska tabell 2 ersättas med följande:

”

Tabell 2				
Art:	Ansjovis *Engraulis encrasicolus*		Zon:	9 och 10; unionens vatten i Cecaf 34.1.1 (ANE/9/3411)
Spanien	2 390	(1)	Analytisk TAC	
Portugal	2 607	(1)		
Unionen	4 997	(1)		
TAC	4 997	(1)		
(1)	Denna kvot får endast fiskas under perioden 1 juli 2024–30 september 2024.			

”.

2. I bilaga IA del A ska tabell 17 ersättas med följande:

”

Tabell 17				
Art:	Lyrtorsk *Pollachius pollachius*		Zon:	8a, 8b, 8d och 8e (POL/8ABDE.)
Spanien	163	(1)	Analytisk TAC	
Frankrike	796	(1)		
Unionen	959	(1)		
TAC	959	(1)		
(1)	Varav upp till 500 ton får tas i riktat fiske. Återstående 459 ton får endast tas som bifångst, vilken ska rapporteras separat (POL/*8ABDE-BC), och inget riktat fiske är tillåtet. För 500 ton ska följande gälla:			
	Spanien	85		
	Frankrike	415		
	Unionen	500		

”.

3. I bilaga IA del B ska tabell 77 ersättas med följande:

”

Tabell 77				
Art:	Nordhavsräka *Pandalus borealis*		Zon:	3a (PRA/03A.)
Danmark	1 107	(1)	Analytisk TAC	
Sverige	596	(1)	Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
Unionen	1 703	(1)	Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
TAC	3 190	(1)		
(1)	Denna kvot får endast fiskas under perioden 1 juli 2024–30 juni 2025.			

”.

4. I bilaga IA del B ska tabell 103 ersättas med följande:

”

Tabell 103					
Art:	Makrill *Scomber scombrus*			Zon:	3a; Förenade kungarikets vatten, unionens vatten i 2a, 3b, 3c, 3d och 4; norska vatten i 2a och 4a (MAC/2A34-N.)
Belgien		476	(1)(2)	Analytisk TAC	
Danmark		27 882	(1)(2)(4)	Artikel 7.2 i denna förordning ska tillämpas.	
Tyskland		496	(1)(2)		
Frankrike		1 498	(1)(2)		
Nederländerna		1 508	(1)(2)		
Sverige		4 569	(1)(2)(3)		
Unionen		36 429	(1)(2)		
TAC		739 386			

(1) Särskilt villkor: Inom gränserna för dessa kvoter får högst nedan angivna kvantiteter tas i följande zoner:

	3a (MAC/*03A.)	Förenade kungarikets vatten och unionens vatten i 3a, 4b och 4c (MAC/*3A4BC)	4b (MAC/*04B.)	4c (MAC/*04C.)	Förenade kungarikets vatten och internationella vatten i 2a, 5b, 6, 7, 8d, 8e, 12 och 14 (MAC/*2AX14)
Belgien	0	0	0	0	286
Danmark	0	4 130	0	0	9 774
Tyskland	0	0	0	0	298
Frankrike	0	490	0	0	899
Nederländerna	0	490	0	0	905
Sverige	0	0	390	10	2 741
Unionen	0	5 110	390	10	14 903

2. Inom gränserna för dessa kvoter och efter överenskommelse med den relevanta kuststaten, får högst nedan angivna kvantiteter även tas i följande två zoner:

	Norska vatten i 2a och 4a (MAC/*02A4AN-)	Färöiska vatten (MAC/*FRO1)
Belgien	0	Fastställs senare
Danmark	0	Fastställs senare
Tyskland	0	Fastställs senare
Frankrike	0	Fastställs senare
Nederländerna	0	Fastställs senare
Sverige	0	Fastställs senare
Unionen	0	Fastställs senare

(3) Särskilt villkor: inbegripet följande tonnage, som ska tas i norska vatten i 2a och 4a (MAC/*2A4AN):

322

Vid fiske enligt detta särskilda villkor ska bifångster av torsk, kolja, lyrtorsk, vitling och gråsej räknas av från kvoterna för dessa arter.

(4) Inom gränserna för denna kvot görs följande överföringar av Danmark för fiske i Förenade kungarikets vatten och unionens vatten i 6, 7, 8d; unionens vatten i 8a, 8b och 8e; internationella vatten i 12 och 14; Förenade kungarikets vatten och internationella vatten i 2a och 5b (MAC/*2A14):

Tyskland	531
Spanien	1
Estland	4
Frankrike	354
Irland	1 769
Lettland	3
Litauen	3
Nederländerna	774
Polen	37

”.

5. I bilaga IA del B ska tabell 108 ersättas med följande:

”

Tabell		**108**		
Art:	Tunga *Solea solea*		Zon:	7a (SOL/07A.)
Belgien		280	Analytisk TAC	
Frankrike		4		
Irland		95		
Nederländerna		89		
Unionen		468		
Förenade kungariket		145		
TAC		625		

”.

6. I bilaga IA del B ska tabell 113 ersättas med följande:

”

Tabell 113				
Art:	Skarpsill och därtill hörande bifångster *Sprattus sprattus*		Zon:	3a (SPR/03A.)
Danmark	9 236	(1)(2)(3)	Analytisk TAC	
Tyskland	19	(1)(2)(3)		
Sverige	3 495	(1)(2)(3)		
Unionen	12 750	(1)(2)(3)		
TAC	13 784	(2)		

(1) Upp till 5 % av kvoten får utgöras av bifångster av vitling och kolja (OTH/*03A.). Bifångster av vitling och kolja som räknas av från kvoten enligt denna bestämmelse och bifångster av arter som räknas av från kvoten enligt artikel 15.8 i förordning (EU) nr 1380/2013 får tillsammans inte överstiga 9 % av kvoten.

(2) Denna kvot får endast fiskas under perioden 1 juli 2024–30 juni 2025.

(3) Överföringar från denna kvot får göras till Förenade kungarikets vatten och unionens vatten i 2a och 4. Sådana överföringar ska dock anmälas i förväg till kommissionen och Förenade kungariket.

”.

7. I bilaga IA del B ska tabell 114 ersättas med följande:

”

Tabell 114

Art:	Skarpsill och därtill hörande bifångster *Sprattus sprattus*		Zon:	Förenade kungarikets vatten och unionens vatten i 4; Förenade kungarikets vatten i 2a (SPR/2AC4-C)
Belgien	696	(1)(2)	Analytisk TAC	
Danmark	55 072	(1)(2)		
Tyskland	696	(1)(2)		
Frankrike	696	(1)(2)		
Nederländerna	696	(1)(2)		
Sverige	1 330	(1)(2)(3)		
Unionen	59 186	(1)(2)		
Norge	0	(1)		
Färöarna	0	(1)(4)		
Förenade kungariket	2 351	(1)		
TAC	61 537	(1)		

(1) Denna kvot får endast fiskas under perioden 1 juli 2024–30 juni 2025.

(2) Upp till 2 % av kvoten får utgöras av bifångster av vitling (OTH/*2AC4C). Bifångster av vitling som räknas av från kvoten enligt denna bestämmelse och bifångster av arter som räknas av från kvoten enligt artikel 15.8 i förordning (EU) nr 1380/2013 får tillsammans inte överstiga 9 % av kvoten.

(3) Inklusive tobisar.

(4) Får innehålla upp till 4 % bifångst av sill.

”.

8. I bilaga IA del B ska tabell 115 ersättas med följande:

”

Tabell 115					
Art:	Skarpsill *Sprattus sprattus*			Zon:	7d och 7e (SPR/7DE.)
Belgien		9	(1)	Analytisk TAC	
Danmark		620	(1)		
Tyskland		9	(1)		
Frankrike		134	(1)		
Nederländerna		134	(1)		
Unionen		906	(1)		
Förenade kungariket		4344	(1)		
TAC		5250	(1)		
(1)	Denna kvot får endast fiskas under perioden 1 juli 2024–30 juni 2025.				

”.

9. I bilaga IA del B ska tabell 123 ersättas med följande:

”

Tabell 123					
Art:	Industrifisk			Zon:	Norska vatten i 4 (I/F/04-N.)
Sverige		800	(1)(2)	Försiktighets-TAC	
Unionen		800			
TAC		Ej tillämpligt			
(1)	Bifångster av torsk, kolja, lyrtorsk, vitling och gråsej ska räknas av från kvoterna för dessa arter.				
(2)	Särskilt villkor: Varav högst följande kvantitet taggmakrillar (JAX/*04-N.):				
		400			

”.

10. I bilaga IB ska tabell 13 ersättas med följande:

Tabell 13			
Art:	Nordhavsräka *Pandalus borealis*	Zon:	Grönländska vatten i 5 och 14 (PRA/514GRN)
Danmark	1 725	Analytisk TAC	
Frankrike	1 725	Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
Unionen	3 450	Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
Norge	1 700		
Färöarna	0		
TAC	Ej tillämpligt		

”.

11. I bilaga IB ska tabell 23 ersättas med följande:

”

Tabell 23			
Art:	Kungsfiskar *Sebastes* spp.	Zon:	Internationella vatten i 1 och 2 (RED/1/2INT)
Unionen	6 000 (1)	Analytisk TAC Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
TAC	Ej tillämpligt	Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
(1)	Får endast fiskas under perioden 1 juli–31 december. Fiskefartygen ska begränsa sina bifångster av kungsfiskar i andra fisken till högst 1 % av den totala fångst som behålls ombord.		

”.

12. I bilaga ID ska tabell 12 ersättas med följande:

”

Tabell 12				
Art:	Blåfenad tonfisk *Thunnus thynnus*		Zon:	Atlanten öster om 45°W och Medelhavet (BFT/AE45WM)
Cypern	188,48	(4)	Analytisk TAC	
Grekland	357,49		Artikel 3.2 och 3.3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
Spanien	6 904,70	(2)(4)	Artikel 4 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
Frankrike	6 807,40	(2)(3)(4)		
Kroatien	1 101,24	(6)		
Italien	5 440,04	(4)(5)		
Malta	438,06	(4)		
Portugal	643,03			
Andra medlemsstater	79,60	(1)		
Unionen	21 960,05	(2)(3)(4)(5)		
TAC	40 570,00	(1)		

(1) Utom Cypern, Grekland, Spanien, Frankrike, Kroatien, Italien, Malta och Portugal, och uteslutande som bifångst. Fångster som ska räknas av från denna gemensamma kvot ska rapporteras separat (BFT/AE45WM_AMS).

(2) Särskilt villkor: Inom denna TAC ska följande fångstbegränsningar och fördelning mellan medlemsstaterna gälla för fångster av blåfenad tonfisk på mellan 8 kg/75 cm och 30 kg/115 cm som tas av de fartyg som avses i punkt 1 i bilaga VI (BFT/*8301):

Spanien	1 049,60
Frankrike	487,60
Unionen	1 537,20

(3) Särskilt villkor: Inom denna TAC ska följande fångstbegränsningar och fördelning mellan medlemsstaterna gälla för fångster av blåfenad tonfisk som väger minst 6,4 kg eller är minst 70 cm lång som tas av de fartyg som avses i punkt 1 i bilaga VI (BFT/*641):

Frankrike	100,00
Unionen	100,00

(4) Särskilt villkor: Inom denna TAC ska följande fångstbegränsningar och fördelningar mellan medlemsstaterna gälla för fångster av blåfenad tonfisk på mellan 8 kg/75 cm och 30 kg/115 cm som tas av de fartyg som avses i punkt 2 i bilaga VI (BFT/*8302):

Spanien	138,09
Frankrike	136,15
Italien	108,80
Cypern	3,77
Malta	8,76
Unionen	395,57

(5) Särskilt villkor: Inom denna TAC ska följande fångstbegränsningar och fördelningar mellan medlemsstaterna gälla för fångster av blåfenad tonfisk på mellan 8 kg/75 cm och 30 kg/115 cm som tas av de fartyg som avses i punkt 3 i bilaga VI (BFT/*643):

Italien	108,80
Unionen	108,80

(6) Särskilt villkor: Inom denna TAC ska följande fångstbegränsningar och fördelningar mellan medlemsstaterna gälla för fångster av blåfenad tonfisk på mellan 8 kg/75 cm och 30 kg/115 cm som tas i odlingssyfte av de fartyg som avses i punkt 3 i bilaga VI (BFT/*8303F):

Kroatien	991,12
Unionen	991,12

”.

13. I bilaga IK ska fotnot 1 i tabell 1 ersättas med följande:

”

(1)	Område som avgränsas – i söder av latitud 36°00'S, – i öster av longitud 49°00'E, – i väster av longitud 40°00'E, – i norr av angränsande exklusiva ekonomiska zoner.

”.

14. I bilaga IK ska fotnot 1 i tabell 2 ersättas med följande:

”

(1)	Område som avgränsas – i norr av latitud 44°00'S väster om 44°09'E och av latitud 43°30S' öster om 44°09'E, – i söder av latitud 45°00'S, – i väster och öster av angränsande exklusiva ekonomiska zoner.

”.

15. I bilaga IK ska fotnot 1 i tabell 3 ersättas med följande:

”

(1) Område som avgränsas av följande koordinater:

Punkt	Latitud	Longitud
1	52°50'00"S	80°00'00"E
2	55°00'00"S	80°00'00"E
3	55°00'00"S	85°00'00"E
4	52°50'00"S	85°00'00"E

”.

16. I bilaga VI ska punkt 4 ersättas med följande:

”4. Högsta antal fiskefartyg per medlemsstat som kan få tillstånd att fiska efter, ombord behålla, omlasta, transportera eller landa blåfenad tonfisk i östra Atlanten och Medelhavet.

Tabell A

	Antal fiskefartyg[1]							
	Grekland[2]	Spanien	Frankrike	Kroatien	Italien	Cypern[3]	Malta[4]	Portugal
Snörpvadsfartyg[5]	0	7	22	18	21	1	2	0
Långrevsfartyg	0	38	23	0	40	17	63	0
Spöfiskefartyg	0	66	8	0	0	0	0	0
Fartyg med handlinor	0	1	47	24	0	0	0	0
Trålare	0	0	56	0	0	0	0	0
Småskaligt kustfiske	64	696	89	20	0	0	0	0
Andra fartyg för icke-industriellt fiske[6]	41	0	60	0	142	0	240	76

(1) Antalen i denna tabell får ökas ytterligare, under förutsättning att unionens internationella åtaganden fullgörs.

(2) Ett medelstort snörpvadsfartyg har ersatts med högst tio långrevsfartyg eller med ett litet snörpvadsfartyg och tre andra fartyg för icke-industriellt fiske.

(3) Ett medelstort snörpvadsfartyg får ersättas med högst tio långrevsfartyg eller med ett litet snörpvadsfartyg och högst tre långrevsfartyg.

(4) Ett medelstort snörpvadsfartyg får ersättas med högst tio långrevsfartyg.

(5) De enskilda antalen snörpvadsfartyg i denna tabell är resultatet av överföringar mellan medlemsstater och utgör inte några historiska rättigheter för framtiden.

(6) Kombinationsfartyg som använder olika redskap (långrev, handlina, dörjlina).

”.

17. I bilaga VI ska punkt 6 ersättas med följande:

”6. Maximal kapacitet för odling och gödning av blåfenad tonfisk per medlemsstat samt maximal insättning av vildfångad blåfenad tonfisk som varje medlemsstat får tilldela sina anläggningar i östra Atlanten och Medelhavet

Tabell A

Maximal kapacitet för odling och gödning av tonfisk		
	Antal anläggningar	Kapacitet (i ton)
Grekland	0	0
Spanien	6	14 752,70
Kroatien	4	7 092,00
Italien	2	1 160,00
Cypern	0	0
Malta	5	17 213,00
Portugal	2	740,00

Tabell B

Maximal insättning av vildfångad blåfenad tonfisk (i ton)	
Grekland	0
Spanien	8 744,10
Kroatien	2 945,60
Italien	610,00
Cypern	0
Malta	12 295,00
Portugal	517,00

”.

II. Följande bilaga ska införas efter bilaga IL:

”*BILAGA IM*

NPFC:s KONVENTIONSOMRÅDE

		Tabell	**1**	
Art:	Stillahavsmakrill *(Scomber japonicus)*		Zon:	NPFC:s konventionsområde
Unionen	6 000	(2)(3)(4)	Försiktighets-TAC	
NPFC:s avtalsslutande parter, inbegripet unionen	94 000	(1)(2)(3)	Artikel 3 i förordning (EG) nr 847/96 ska inte tillämpas.	
TAC	Ej tillämpligt			

(1) Särskilt villkor: Inom denna fångstbegränsning får högst nedan angivna kvantiteter tas av följande fartyg:

Trålare* (MAS/NPFC-TR)	Snörpvads fartyg* (MAS/NPFC-PS)
14 000	80 000

* Fisket inom dessa fångstbegränsningar kommer att stängas av NPFC:s avtalsslutande parter, inbegripet för unionen av kommissionen, inom två dagar från dagen för utfärdande av ett meddelandet från NPFC:s sekretariatschef om att nyttjandet av dessa fångstbegränsningar har nått 95 %.

(2) Endast en trålare som för en medlemsstats flagg ska ha tillstånd att oberoende av tidpunkt fiska efter stillahavsmakrill. Detta gäller utan att det påverkar unionens eventuella fördelning av framtida fiskemöjligheter i NPFC:s konventionsområde, särskilt till den medlemsstat som har tillstånd att fiska under perioden 1 juni 2024–31 maj 2025.

(3) Unionsfiskefartyg med en bruttodräktighet över 10 000 ska inte ges tillstånd att fiska efter stillahavsmakrill.

(4) Fångster inom denna kvot ska rapporteras separat (MAS/NPFC-EU).

”.

III. Följande bilaga ska införas efter bilaga X:

”*BILAGA Xa*

NPFC:s KONVENTIONSOMRÅDE

Högsta antal unionsfiskefartyg som har tillstånd att bedriva bottenfiske i NPFC:s konventionsområde:

Unionen	0

”.

BILAGA II

Bilaga IA till förordning (EU) 2023/194 ska ändras på följande sätt:

Del D ersättas med följande:

”**DEL D**

Djuphavsarter

1. Djuphavshajar

Vetenskapligt namn	Treställig bokstavskod	Svenskt namn
Apristurus spp.	API	Rödhajar i släktet *Apristurus*
Centrophorus spp.[1]	CWO	Hajar i släktet *Centrophorus*
Centroscyllium fabricii	CFB	Svart pigghaj
Centroscymnus coelolepis[2]	CYO	Pailonahaj
Centroscymnus crepidater	CYP	Långnospailona
Chlamydoselachus anguineus	HXC	Kråshaj
Dalatias licha[3]	SCK	Chokladhaj
Deania calcea[4]	DCA	Skednoshaj
Etmopterus princeps	ETR	Brunkäxa
Etmopterus spinax	ETX	Blåkäxa
Galeus melastomus	SHO	Hågäl
Galeus murinus	GAM	Isländsk sågfenshaj
Hexanchus griseus	SBL	Sexbågig kamtandhaj
Oxynotus paradoxus	OXN	Spetsfenshaj
Scymnodon ringens	SYR	Knorrhaj
Somniosus microcephalus	GSK	Håkäring

[1] Ska även gälla brun pigghaj (*Centrophorus squamosus*) i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-sektion 2a och Ices-delområde 4.

[2] Ska även gälla i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-sektion 2a och Ices-delområde 4.

[3] Ska även gälla i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-sektion 2a och Ices-delområde 4.

[4] Ska även gälla i unionens vatten och Förenade kungarikets vatten i Ices-sektion 2a och Ices-delområde 4.

2. Djuphavslevande rockor (*Rajiformes*)

Vetenskapligt namn	Treställig bokstavskod	Svenskt namn
Raja fyllae	RJY	Rundrocka
Raja hyperborea	RJG	Isrocka
Raja nidarosiensis	JAD	Svartbuksrocka

3. Djuphavslevande havsmusartade fiskar

Vetenskapligt namn	Treställig bokstavskod	Svenskt namn
Chimaera monstrosa	CMO	Havsmus
Chimaera opalescens	WCH	Havsmusfisk av arten *Chimaera opalescens*
Harriotta haeckeli	HCH	Havsmusartad fisk av arten *Harriotta haeckeli*
Harriotta raleighana	HCR	Havsmusartad fisk av arten *Harriotta raleighana*
Hydrolagus affinis	CYA	Havsmusfisk av arten *Hydrolagus affinis*
Hydrolagus lusitanicus	KXA	Havsmusfisk av arten Hydrolagus lustanicus
Hydrolagus mirabilis	CYH	Blåvingad havsmus
Hydrolagus pallidus	CYZ	Havsmusfisk av arten *Hydrolagus pallidus*
Rhinochimaera atlantica	RCT	Långnosad havsmus

”.